

Distr.: General
3 February 2005
Arabic
Original: English

الجمعية العامة



الدورة التاسعة والخمسون
البند ١٢٣ من جدول الأعمال
الجوانب الإدارية والمتعلقة بالميزانية لتمويل
عمليات الأمم المتحدة لحفظ السلام

ميزانية قاعدة الأمم المتحدة للوجستيات في برينديزي للفترة من
١ تموز/يوليه ٢٠٠٥ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٦

تقرير الأمين العام

المحتويات

الصفحة	
٤	أولا - الولاية والنتائج المقررة
١١	ثانيا - الاحتياجات من الموارد
١٤	ثالثا - تحليل التغير
١٧	رابعا - الإجراءات المطلوب من الجمعية العامة اتخاذها
١٨	خامسا - موجز بإجراءات المتابعة المتخذة لتنفيذ طلبات وتوصيات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية
١٩	المرفق - الخريطة التنظيمية

موجز

يتضمن هذا التقرير ميزانية قاعدة الأمم المتحدة للوجستيات في برينديزي، إيطاليا، للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٥ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٦ والتي تبلغ ٣٧٦٩١٩٠٠ دولار.

وتغطي الميزانية تكلفة نشر ٤٢ موظفا دوليا و ١٦٧ موظفا وطنيا.

وقد ربط مجموع الاحتياجات من الموارد لقاعدة اللوجستيات للفترة المالية من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٥ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٦ بالهدف الذي تتوخاه القاعدة بواسطة إطار عمل قائم على تحقيق النتائج يرد تحت بند عنصر الدعم.

وكانت الإيضاحات المتعلقة بالتغيرات في مستويات الموارد، سواء الموارد البشرية أو الموارد المالية، مرتبطة، حسب الاقتضاء، بنواتج محددة مقرر من القاعدة.

الموارد المالية

(بالآلاف دولارات الولايات المتحدة. سنة الميزانية من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٥ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٦).

الفئة	النفقات		المخصصات		التكاليف	
	(٢٠٠٤/٢٠٠٣)	(٢٠٠٥/٢٠٠٤)	(٢٠٠٥/٢٠٠٤)	التقديرية	التغير	النسبة المئوية
الأفراد العسكريون وأفراد الشرطة	-	-	-	-	-	-
الموظفون المدنيون	٨ ٥٣٧,٥	١٠ ١٥٢,٦	١٥ ٥١٩,٥	١٥ ٥١٩,٥	٥ ٣٦٦,٩	٥٢,٩
التكاليف التشغيلية	١٣ ٥٢١,٦	١٨ ٢٦٩,٤	٢٢ ١٧٢,٤	٢٢ ١٧٢,٤	٣ ٩٠٣,٠	٢١,٤
إجمالي الاحتياجات	٢٢ ٠٥٩,١	٢٨ ٤٢٢,٠	٣٧ ٦٩١,٩	٣٧ ٦٩١,٩	٩ ٢٦٩,٩	٣٢,٦
الإيرادات الآتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين	١ ٣٧٧,١	١ ٥٦٠,٦	٢ ٣٥٣,٧	٢ ٣٥٣,٧	٧٩٣,١	٥٠,٨
صافي الاحتياجات	٢٠ ٦٨٢,٠	٢٦ ٨٦١,٤	٣٥ ٣٣٨,٢	٣٥ ٣٣٨,٢	٨ ٤٧٦,٨	٣١,٦
التبرعات العينية (مدرجة في الميزانية)	-	-	-	-	-	-
مجموع الاحتياجات	٢٢ ٠٥٩,١	٢٨ ٤٢٢,٠	٣٧ ٦٩١,٩	٣٧ ٦٩١,٩	٩ ٢٦٩,٩	٣٢,٦

الموارد البشرية

الموظفون الدوليون ^(أ)	الموظفون الوطنيون	متطوعو الأمم المتحدة	الأفراد الذين توفرت لهم الحكومات	مراقبو الانتخابات المدنيون	المجموع	الدعم
٣٧	٩٩	-	-	-	١٣٦	المعتمدة ٢٠٠٥/٢٠٠٤
٤٢	١٦٧	-	-	-	٢٠٩	المقترحة ٢٠٠٦/٢٠٠٥
٥	٦٨	-	-	-	٧٣	صافي التغير

(أ) تمثل أعلى مستوى للقوام المأذون به/المقترح.

وترد في الفرع الرابع من هذا التقرير الإجراءات المطلوب من الجمعية العامة اتخاذها.

أولا - الولاية والنتائج المقررة

- ١ - تعمل قاعدة الأمم المتحدة للوجستيات في برينديزي، إيطاليا، منذ أواخر عام ١٩٩٤، بموجب اتفاق مع جمهورية إيطاليا يعفيها من تسديد الإيجار. ووقع الأمين العام وجمهورية إيطاليا مذكرة التفاهم المتعلقة باستعمال الأمم المتحدة لمرافق القاعدة في ٢٣ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٤، وعدلت في ٧ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠١.
- ٢ - والهدف المتوخى عموما من قاعدة اللوجستيات هو ضمان فعالية وكفاءة عمليات حفظ السلام.
- ٣ - وفي إطار هذا الهدف العام، ستسهم قاعدة اللوجستيات خلال فترة الميزانية في تحقيق أحد الإنجازات المتوقعة بتقديم النواتج الأساسية ذات الصلة بالموضوع المبينة في إطار العمل الوارد أدناه. وقد جمعت النواتج في إطار وظائف الدعم الأساسية التالي: إدارة مخزونات الانتشار الاستراتيجية؛ والمخزونات الاحتياطية للأمم المتحدة؛ والعمليات التي تقوم بها بوصفها محور الاتصالات وشبكة تكنولوجيا المعلومات؛ وخدمات التدريب؛ وإدارة وتنظيم قاعدة الأمم المتحدة للوجستيات؛ وخطة تجديد سان فيتو.
- ٤ - ومقارنة بالفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥، جرى التخلي عن عرض إطار العمل من خلال خمسة بنود برنامجية وبدأ اعتماد عرض قياسي. فقد تبين أن من الصعب تنفيذ النهج البرنامجي، الذي اعتمد لأول مرة في الفترة ٢٠٠٣/٢٠٠٤ ثم اقتصر على إطار العمل في الفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥، من الناحيتين المالية والتنظيمية معا، نظرا إلى تداخل الإعانات المالية بين البرامج الخمسة والحاجة إلى هيكل إداري تقليدي يوازي هيكل البعثات والمقر.
- ٥ - ويرد تحت بند عنصر الدعم شرح التغيرات في عدد الموظفين مقارنة بميزانية الفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥، بما في ذلك عمليات إعادة توزيع الوظائف وإعادة تصنيفها.
- ٦ - وتشمل الميزانية تقديرات تتعلق بالتوسيع المقترح لقاعدة الأمم المتحدة للوجستيات لتشمل القاعدة العسكرية السابقة للولايات المتحدة في سان فيتو الواقعة على بعد ١٠ كيلومترات من مرافقها الحالية. وقد ضاقت المرافق الحالية بالقاعدة فيما يتعلق بعمليات الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات، وهي مقيدة من حيث أماكن التخزين المفتوحة، ولا سيما مواقف السيارات. والهدف المتوخى من التوسيع إلى قاعدة سان فيتو هو إقامة محور متطور للاتصالات، ومركز لاستمرارية الأعمال واسترجاع البيانات في حالة حدوث كارثة مخصص لإدارة عمليات حفظ السلام وغيرها من المستخدمين، وتنظيم منطقة التخزين من أجل احتواء أصول النقل من مخزونات الانتشار الاستراتيجية في موقع يتسم بقدر أكبر من

الفعالية التشغيلية. ويتوقع أن تنجز عملية التوسيع المقترح على ثلاث مراحل بتكلفة تقديرية تبلغ ٦٨٠ ٨٥٤ ٨ دولارا. وتشمل الميزانية الحالية مبلغ ٦٨٠ ١٢٣ ٥ دولارا كمرحلة أولى من خطة التوسيع المتضمنة ثلاث مراحل.

عنصر الدعم

الإجازات المتوقعة	مؤشرات الإنجاز
١-١ زيادة كفاءة عمليات حفظ السلام وفعاليتها	١-١-١ نشر معدات تبلغ قيمتها ١٣٠ مليون دولار من مخزونات الانتشار الاستراتيجية لتنفيذ بعثة جديدة معقدة في غضون ٩٠ يوما من تحديدها ولايتها
	٢-١-١ تحسن نسبة توافر الشبكات العالمية للاتصالات وتكنولوجيا المعلومات لعمليات حفظ السلام إلى ٩٩,٧ في المائة مقارنة بـ ٩٩,٦ في المائة في الفترة ٢٠٠٤-٢٠٠٥

النواتج

إدارة مخزونات الانتشار الاستراتيجية والمخزونات الاحتياطية للأمم المتحدة

- استلام وتفتيش وإرسال/تدوير معدات من مخزون الانتشار الاستراتيجي تقدر قيمتها بنحو ٢٦٠ مليون دولار وهو ما يعادل احتياجات بعثة معقدة واحدة
- تخزين وصيانة معدات من مخزون الانتشار الاستراتيجية تشمل في المتوسط (بناء على ثلث المخزونات) ٣٩٦ مركبة، و ١٢٦ مولدا كهربائيا و ٢٩٤ مبنى جاهزا وما يرتبط بذلك من معدات وقطع غيار ولوازم مستهلكة ضمانا للتقيد بالمعايير
- تجديد ١٠٠ مركبة و ١٨ مولدا كهربائيا و ٢٤ وحدة لتكييف الهواء للإدراج في المخزونات الاحتياطية للأمم المتحدة
- تنفيذ عملية إدماج في النظام لنظام واحد للاتصال من بعد سريع الانتشار (لبعثة معقدة) و ٩ أنظمة اتصال من بعد متحركة قابلة للنشر
- إنجاز عملية بيع في السنة لأغراض التصريف تشمل أساسا المخزونات الاحتياطية للأمم المتحدة
- تقديم دعم أرضي لـ ٨٤ حركة طائرات عن طريق قاعدة الأمم المتحدة للوجستيات

عمليات محور الاتصالات وشبكة تكنولوجيا المعلومات

- صيانة الشبكات العالمية للاتصالات وتكنولوجيا المعلومات لبعثات حفظ السلام والمقر، بما في ذلك ٩٠ رابطا ساتليا لتوفير شبكة عالمية للصوت والفيديو والبيانات

- مناولة ٢٢ ٠٠٠ طلب من البعثات تتعلق بالمساعدة في مجال الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات
- القيام أسبوعياً بحفظ جميع قواعد البيانات الحيوية للمقر ولبعثات حفظ السلام التابعة للأمم المتحدة

خدمات التدريب

- إدارة ١٠٠ دورة تدريبية وحلقة دراسية وجلسة إحاطة قبل الانتشار
- وضع وحدات تدريبية وتقديم ٨ دورات دراسية متخصصة تشمل ٤ دورات عن المهارات الأساسية ودورتين عن تكوين الأفرقة ودورة واحدة عن تخطيط عمليات حفظ السلام وإدارتها، ودورة واحدة لتوجيه كبار القادة، وسيستفيد من هذه الدورات ٢٤٠ مشاركاً

تنظيم قاعدة الأمم المتحدة للوجستيات وإدارتها

- إدارة ٤٢ موظفاً دولياً و ١٦٧ موظفاً وطنياً في المتوسط
- صيانة ٤٩ مبنى (٦٥٧ ٤١ متراً مربعاً) و ٢٥ مأوى ذات جدران لينة (٤٠٧ ١٢ أمتار مربعة) و ٢٣٧ ٢٨٠ متراً مربعاً من الأماكن المفتوحة تشمل ٨٦ ٢٨٠ متراً مربعاً من أماكن التخزين و ٩١ ١٠٠ متر مربع من الطرق ومواقف المركبات وتوفير خدمات إدارة المباني المتعلقة بها
- صيانة وتشغيل أسطول مركبات قاعدة الأمم المتحدة للوجستيات المؤلف من ١١٨ مركبة خفيفة ومتوسطة وثقيلة من الرافعات الشوكية، والشاحنات، والمقطورات، وسيارات الركاب الخفيفة، وشاحنات التوزيع المقفلة

خطة تجديد سان فيتو

- إنجاز المرحلة ١ (تكاليف غير متكررة بمبلغ ٦٨٠ ١٢٣ ٥ دولاراً) من خطة التجديد المتضمنة ثلاث مراحل (مجموع التكاليف غير المتكررة ٦٨٠ ٨٥٤ ٨ دولاراً) بما في ذلك: إنجاز سطح صلب والهياكل الأساسية المرتبطة به في سان فيتو ليحل محل مستودع سان بانكراسيو للمركبات من مخزون الانتشار الاستراتيجي، وإنجاز المرحلة الأولى من تجديد ثلاثة مبان معدة للمحور المقبل لخدمات الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات في سان فيتو، واقتناء معدات تكنولوجيا المعلومات

العوامل الخارجية

سيوفر الموردون السلع والخدمات في الوقت المناسب على النحو المحدد في العقود

الجدول
الموارد البشرية: عنصر الدعم

الغرفة										
الموظفون الدوليون										
المتطوعون الأمم المتحدة	الموظفون الوطنيون	الفرعي	خدمة الأمن	الخدمات العامة	الخدمة الميدانية	ف-٣	ف-٥	مد-٢	عام - أمين عام مساعد	وكيل أمين
المجموع	المجموع	المجموع	المجموع	المجموع	المجموع	ف-١	ف-٤	مد-١	عام مساعد	وكيل أمين
مكتب كبير الموظفين الإداريين										
٥	-	٢	٣	-	-	١	١	١	-	-
٦	-	٣	٣	-	-	١	١	١	-	-
١	-	١	-	-	-	-	-	-	-	-
مكتب خدمات الدعم الإداري										
٣٠	-	٢٤	٦	-	-	٣	-	٣	-	-
٤٤	-	٣٢	١٢	-	-	٤	٣	٥	-	-
١٤	-	٨	٦	-	-	١	٣	٢	-	-
مكتب خدمات الدعم الفني										
١٠١	-	٧٣	٢٨	-	-	١٨	٥	٥	-	-
١٥٩	-	١٣٢	٢٧	-	-	١٧	٥	٥	-	-
٥٨	-	٥٩	(١)	-	-	(١)	-	-	-	-
المجموع										
١٣٦	-	٩٩	٣٧	-	-	٢١	٦	٩	١	-
٢٠٩	-	١٦٧	٤٢	-	-	٢١	٩	١١	١	-
٧٣	-	٦٨	٥	-	-	٣	٢	-	-	-

٧ - وتقتراح الوظائف التالية في الميزانية:

(أ) إضافة خمس وظائف دولية ووظيفة وطنية واحدة بهدف إنشاء خلية تدريب دائمة في قاعدة اللوجستيات. وستضع هذه الخلية وحدات التدريب وتقوم بتوفير الخبراء الخارجيين والتنسيق بينهم (مثل كبار موظفي إدارة عمليات حفظ السلام) للدورات الدراسية الأربع التي ستضم ٢٤٠ مشاركاً خلال فترة ١٢ شهراً كجزء من برنامج لتكوين

مجموعة من الموظفين المدنيين المختصين في حفظ السلام. وتشمل الدورات الدراسية: التدريب على القيم الأساسية والكفاءات الأساسية (أربع دورات في السنة)، وتكوين الأفرقة (دورتان في السنة) وتخطيط عمليات حفظ السلام وإدارتها (دورة واحدة في السنة) وتوجيه كبار القادة (دورة واحدة في السنة). وستألف الوظائف الدولية من وظيفتين من الرتبة ف-٤ وثلاث وظائف من الرتبة ف-٣. وستمثل المسؤوليات التي تنطوي عليها الوظائف المقترحة فيما يلي:

- موظف واحد من الرتبة ف-٤ لتنسيق عملية تصميم وإنجاز الدورات المتعلقة بتكوين الأفرقة وتخطيط عمليات حفظ السلام وإدارتها وتوجيه كبار القادة. وسيتولى شاغل هذه الوظيفة أيضا وضع وإعمال وحدات تدريبية مخصصة تتعلق بالقيادة والإدارة والتواصل بالنسبة لكل دورة دراسية، وإقامة الاتصال مع البعثات لكفالة استجابة التدريب لاحتياجات البعثة؛
- موظف واحد من الرتبة ف-٤ لتنسيق عملية تصميم وإنجاز الدورات التدريبية المخصصة للقيم الأساسية والكفاءات الأساسية وبدء البعثات. وسيتولى شاغل هذه الوظيفة أيضا وضع وإنجاز وحدات مخصصة لمهارات التخطيط والتمرين/المحاكاة بالنسبة لكل دورة تدريبية، وسيدعم إدارة عمليات حفظ السلام في وضع وإجراء التمارين؛
- موظف واحد من الرتبة ف-٣ لوضع وتنسيق (وتنسيق العمل بين الميسرين الخارجيين) وحدات لكل دورة تدريبية تتعلق بالمسائل الموضوعية ودعم البعثات والقوات العسكرية والشرطة المدنية؛
- موظف واحد من الرتبة ف-٣ يكلف (بالتعاون مع مكتب إدارة الموارد البشرية) بوضع وتنفيذ وحدات لكل دورة تدريبية تتعلق بمهارات التأهب للبعثات؛
- موظف واحد من الرتبة ف-٣ يكلف بوضع وتنفيذ آليات اختيار المشاركين وتقييم التدريب. وسيتولى شاغل هذه الوظيفة أيضا وضع وتنفيذ وحدات لكل دورة تدريبية تتعلق بمنظومة الأمم المتحدة وبناء القدرات؛
- موظف وطني واحد يكلف بدعم موظفي التدريب الخمسة في إعداد مواد الدورات التدريبية وتسيير مكتب التدريب والقيام بالأعمال الإدارية الاعتيادية، دعما لموظفي التدريب والمشاركين فيه؛

(ب) إضافة موظف وطني واحد تحت بند مكتب خدمات الدعم الإداري كمساعد لشؤون الأمن والسلامة، ليتولى دعم كبير ضباط الأمن في إدارة الاتصال الأمني في سان فيتو جنبا إلى جنب مع وزارة الدفاع الإيطالية، وفي إعداد وتنفيذ التدابير المتصلة بالأمن لكفالة حماية الأصول والمرافق التابعة للأمم المتحدة في ذلك الموقع. وسيساعد شاغل هذه الوظيفة أيضا في تنظيم وتقديم البرامج المتعلقة بالسلامة والأمن لجميع موظفي قاعدة الأمم المتحدة للوجستيات امثالاً لقواعد وأنظمة السلامة والأمن القائمة؛

(ج) إضافة موظفين وطنيين اثنين تحت بند مكتب خدمات الدعم التقني لتنقية البيانات وترميز جميع ممتلكات الأمم المتحدة. وسيكفل الموظفان المقترحان توحيد الرموز في كل أقسام إدارة الأصول، وسيقومان برصد عملية الترميز الجارية في البعثات والتحقق منها، بصورة دورية مما سيزيد من توضيح رؤية الإدارة فيما يتعلق بالممتلكات التي في حيازة الأمم المتحدة، ويسهل عملية تسجيل استلام وتفتيش المواد بالتقليل من الحاجة في المستقبل إلى تخصيص رموز مؤقتة للبنود وتقليل الوقت المخصص لإدخال البيانات.

٨ - فضلا عن ذلك، تتضمن الميزانية مقترحا بتسوية وضع ٦٤ متعاقدًا فرديًا يندرجون في إطار التكاليف التشغيلية في الفترة المالية ٢٠٠٤/٢٠٠٥، وذلك بإنشاء ٦٤ وظيفة وطنية (محددة المدة في إطار المجموعة ١٠٠ من النظام الإداري للموظفين). ويؤدي هؤلاء المتعاقدون حاليا وظائف أساسية وتحتاج قاعدة اللوجستيات إلى خدماتهم بصورة مستمرة بصرف النظر عن الاحتياجات من القدرات التي تتطلبها الزيادة المفاجئة في مخزونات الانتشار الاستراتيجية. وتتوزع الوظائف المقترحة تحويلها كما يلي:

- مكتب كبير الموظفين الإداريين: وظيفة واحدة لمساعد لشؤون الاتصال؛
- مكتب خدمات الدعم الإداري: ٦ وظائف في المجموع واحدة منها وظيفة واحدة تحت بند "المشتريات"، و ٣ وظائف تحت بند "الشؤون المالية"، ووظيفتان تحت بند "شؤون الموظفين"؛
- مكتب خدمات الدعم التقني: ٥٧ وظيفة في المجموع منها ١٥ وظيفة تحت بند "الهندسة"، و ١٠ وظائف تحت بند "الإمداد والتخزين" و ١٠ وظائف تحت بند "النقل"، و ٢٠ وظيفة تحت بند "الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات"، ووظيفتان تحت بند "العمليات الجوية".
- ٩ - وتشمل الميزانية أيضا عمليات التوزيع التالية الهادفة إلى تثبيت التغيرات التي أجريت داخليا ثم صنفها بعد ذلك مكتب إدارة الموارد البشرية:

- نقلت وظيفة من فئة الخدمة الميدانية داخل خدمات الدعم الإداري من مكتب الأمن إلى مكتب شؤون الموظفين بهدف تعزيز إدارة شؤون الموظفين في مجالات تعيين الموظفين المحليين والإدارة، كما أوصى بذلك بقوة مكتب إدارة الموارد البشرية في تقييم لخدمات موظفي قاعدة الأمم المتحدة للوجستيات؛
- نقلت وظيفة من فئة الخدمة الميدانية من مكتب النقل داخل "مكتب خدمات الدعم التقني" إلى مكتب المشتريات داخل "مكتب خدمات الدعم الإداري" بهدف تحسين إدارة العقود والأنشطة العامة المتعلقة بالمشتريات والإشراف عليها؛
- نقلت وظيفة دولية واحدة (من رتبة ف-3) داخل خدمات الدعم التقني من مكتب العمليات الجوية إلى مكتب الهندسة بهدف تعزيز إدارة جميع المشاريع الهندسية والإشراف على التصميم والتنفيذ، وتوظيف الاستشاريين لإجراء التقييمات التقنية وتحرير بيانات العمل وتقييم المقترحات التقنية.

الفئة	التغير		المخصصات ^(أ) (٢٠٠٥/٢٠٠٤) (٢)	التكاليف التقديرية (٢٠٠٦/٢٠٠٥) (٣)	النفقات (٢٠٠٤/٢٠٠٣) (١)
	المبلغ (٢)-(٣)=(٤)	النسبة المئوية (٢)+(٤)=(٥)			
لوازم وخدمات ومعدات أخرى	٦٩٦,٢	٨١,٥	٨٥٤,٠	١ ٥٥٠,٢	٩٤٩,٣
المشاريع السريعة الأثر	-	-	-	-	-
المجموع الفرعي	٣٩٠,٣	٢١,٤	١٨ ٢٦٩,٤	٢٢ ١٧٢,٤	١٣ ٥٢١,٦
إجمالي الاحتياجات	٩ ٢٦٩,٩	٣٢,٦	٢٨ ٤٢٢,٠	٣٧ ٦٩١,٩	٢٢ ٠٥٩,١
الإيرادات الآتية من الاقطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين	٧٩٣,١	٥٠,٨	١ ٥٦٠,٦	٢ ٣٥٣,٧	١ ٣٧٧,١
صافي الاحتياجات	٨ ٤٧٦,٨	٣١,٦	٢٦ ٨٦١,٤	٣٥ ٣٣٨,٢	٢٠ ٦٨٢,٠
التبرعات العينية (مدرجة في الميزانية)	-	-	-	-	-
مجموع الاحتياجات من الموارد	٩ ٢٦٩,٩	٣٢,٦	٢٨ ٤٢٢,٠	٣٧ ٦٩١,٩	٢٢ ٠٥٩,١

(أ) تعكس التوزيع المعدل للموارد المعتمدة بين فئات الإنفاق المتعلقة بالتكاليف التشغيلية.

(ب) تشمل التكاليف التقديرية للفترة ٢٠٠٦/٢٠٠٥ نسبة للشواغر قدرها ١٢ في المائة مقارنة بنسبة الشواغر البالغة ١٠ في المائة المطبقة في الفترة ٢٠٠٥/٢٠٠٤.

(ج) تشمل التكاليف التقديرية للفترة ٢٠٠٦/٢٠٠٥ نسبة للشواغر قدرها ٢ في المائة مقارنة بنسبة الشواغر البالغة ٥ في المائة المطبقة في الفترة ٢٠٠٥/٢٠٠٤.

باء - التدريب

١٠ - الاحتياجات التقديرية بالنسبة للتدريب للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٥ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٦ هي كالتالي:

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة الأمريكية)

المبلغ التقديري	الفئة
	الاستشاريون
١٧٥,٠	استشاريو التدريب
	السفر لأغراض رسمية
٧٣,١	التدريب
	لوازم وخدمات ومعدات أخرى
١٠١,٦	رسوم التدريب، ولوازم وخدمات
٣٤٩,٧	المجموع

١١ - تشمل احتياجات التدريب المقترحة دورات دراسية/حلقات عمل عن صيانة المركبات وإدارة قطع الغيار، وعن البضائع الخطرة للحصول على شهادة في مناولة البضائع الخطرة، وعن الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات لتمكين الموظفين من مواكبة التطورات والابتكارات التكنولوجية باستمرار، وعن تكوين الأفرقة وتسوية الصراعات، وعن قانون العقود والمفاوضات التجارية والقانونية.

جيم - المساهمات غير المدرجة في الميزانية

١٢ - القيمة المقدرة للمساهمات غير المدرجة في الميزانية للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٥ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٦ هي كالتالي:

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة الأمريكية)

القيمة المقدرة	الفئة
٢٠٧٠,٧	مذكرة التفاهم ^(أ)
٢٠٧٠,٧	المجموع

(أ) تشمل مباني المكاتب وهياكل الورش وهياكل المخازن التي توفرها جمهورية إيطاليا.

ثالثاً - تحليل التغيير^(١)

توضيح

يبين هذا الفرع بالنسبة لكل تغيير في الموارد، العامل الذي يساهم بمفرده بأكبر قدر في حدوث هذا التغيير، وذلك وفقاً لخيارات قياسية محددة تشملها الفئات القياسية الأربع التالية:

التغيرات المتصلة بالولاية: هي التغيرات المترتبة على تغيير حجم أو نطاق الولاية، أو تغيير الإنجازات المتوقعة. بموجب الولاية؛

التغيرات الخارجية: هي التغيرات التي يتسبب فيها الأطراف أو حالات خارجة عن الأمم المتحدة؛

التغيرات المتصلة بإجراءات التكلفة: هي التغيرات الناتجة عن أنظمة الأمم المتحدة وقواعدها وسياساتها؛

التغيرات المتصلة بالإدارة: هي التغيرات المترتبة على الإجراءات التي تتخذها الإدارة لتحقيق النتائج المقررة بقدر أكبر من الفعالية (من قبيل إعادة ترتيب الأولويات أو إضافة بعض النواتج) أو بقدر أكبر من الكفاءة (من قبيل اتخاذ تدابير لخفض عدد الأفراد أو تقليل المدخلات التشغيلية مع الاحتفاظ في الوقت ذاته بنفس المستوى من النواتج) و/أو التغيرات المترتبة على المسائل المتصلة بالأداء (من قبيل التغيرات الناشئة عن وضع تقدير ناقص للتكاليف أو كميات المدخلات اللازمة لتحقيق مستوى معين من النواتج أو الناشئة عن تأخر التوظيف).

(١) تبين مبالغ تغيير الموارد بآلاف دولارات الولايات المتحدة.

التغير

٧٠٦,٠ دولار ١٥,٠ في المائة

الموظفون الدوليون

• الإدارة: المدخلات والنواتج الإضافية

١٣ - تتصل الاحتياجات الإضافية بالوظائف الجديدة الخمس التي تشملوظيفتين من الرتبة ف-٤ وثلاث وظائف من الرتبة ف-٣ والمقترحة لخلية التدريب.

التغير

٤ ٦٦٠,٩ دولار ٨٥,٥ في المائة

الموظفون الوطنيون

• الإدارة: تحويل ٦٤ متعاقدًا فرديًا

١٤ - تعزى الزيادة في الاحتياجات أساسًا إلى تحويل ٦٤ متعاقدًا فرديًا إلى موظفين وطنيين. وفضلا عن ذلك، أدرجت في التقديرات أربع وظائف جديدة تشمل وظيفة واحدة للأمن، ووظيفتين لخدمات الترميز، ووظيفة واحدة لخلية التدريب.

التغير

٢٠٤,٠ دولار ١٢,٠ في المائة

الاستشاريون

• الإدارة: التغيير في رمز الحساب

١٥ - تعزى الزيادة في الاحتياجات أساسًا إلى التقديرات المتعلقة باستشاريي التدريب، التي أدرجت سابقًا تحت بند "اللوازم والخدمات والمعدات الأخرى". وتشمل التقديرات كما أدرجت في المرحلة ١ من خطة سان فيتو، ١٦٠.٠٠٠ دولار مخصصة لأعمال الاستشارة بغرض إجراء مسح لموقع سان فيتو ومبانيه، ووضع مخططات وتصميمات مفصلة والحصول على تصديق مستشار مؤهل محليًا طبقًا للقانون المحلي.

التغير

٨٢,٦ دولار (٢٧,٣) في المائة

السفر لأغراض رسمية

• الإدارة: انخفاض المدخلات وبعض النواتج

١٦ - يندرج انخفاض الاحتياجات أساساً تحت بند "السفر لغرض التدريب" حيث يُجرى تنظيم عدد متزايد من برامج التدريب في برينديزي مما يقلص حاجة موظفي قاعدة اللوجستيات إلى السفر إلى الخارج.

التغير

٢ ٩١٣,٦ دولار ٤٥,٨ في المائة

المرافق والهياكل الأساسية

• الإدارة: زيادة المدخلات والنواتج

١٧ - تتعلق الزيادة في الاحتياجات أساساً بالمرحلة ١ من خطة سان فيتو. وتشمل التقديرات ٤ ٣٧٦ ٠٠٠ دولار مخصصة لبناء مستودع وسطح صلب للمركبات من مخزون الانتشار الاستراتيجي في سان فيتو لإتاحة نقل موقع مركبات النشر الاستراتيجي من سان بانكرانسيو، وتجديد ٢ ٥٠٠ متر مربع من المكاتب وأماكن العمل التكنولوجي وبناء بلاطات للهوائيات وأنايب جاهزة الصنع للكابلات الآتية من الهوائيات وغير ذلك من الأشغال المتعلقة بالمحور الجديد للاتصالات وتكنولوجيا المعلومات في سان فيتو.

التغير

(٤٤٩,١ دولار) (٢٢,٩ في المائة)

النقل البري

• الإدارة: تحويل ١٠ عقود فردية

١٨ - يعزى انخفاض الاحتياجات أساساً إلى المقترح الداعي إلى تحويل وظائف ١٠ متعاقدين فرديين إلى وظائف وطنية.

التغير

٦٣٣,٢ دولار ١٧,٦ في المائة

تكنولوجيا المعلومات

• الإدارة: المدخلات والنواتج الإضافية

١٩ - تعزى الاحتياجات الإضافية أساساً إلى اقتناء معدات لتكنولوجيا المعلومات تبلغ قيمتها ٣٦٨ ٠٠٠ دولار مخصصة لعملية التوسيع المقترحة في سان فيتو. وعلاوة على ذلك، يقترح رصد مبلغ ٣٢٠ ٠٠٠ دولار لتوظيف ٤ تقنيين دوليين متخصصين يعملون بعقود للقيام أسبوعياً بحفظ جميع قواعد البيانات الحيوية للمقر ولبعثات حفظ السلام في مركز

استرجاع البيانات بعد حدوث كارثة الذي سيكون مقره في برينديزي خلال فترة الميزانية الحالية لكنه سينقل إلى موقع سان فيتو عند إنشائه.

التغير

٨٠,٠ دولار ٤٠,٠ في المائة

الخدمات الطبية

• الإدارة: المدخلات والنواتج الإضافية

٢٠ - تتصل الاحتياجات الإضافية بالتعاقد من أجل الحصول على خدمات طبيب وممرضة لجزء من الوقت بغرض تقديم الخدمات الطبية إلى موظفي قاعدة الأمم المتحدة للوجستيات.

التغير

٦٩٦,٢ دولار ٨١,٥ في المائة

اللوازم والخدمات والمعدات الأخرى

• بارامترات التكاليف: تغيير في طريقة التعاقد

٢١ - تعزى زيادة الاحتياجات إلى التعاقد من الباطن اعتباراً من نيسان/أبريل ٢٠٠٦ مع شركة تقدم خدمات بشأن ٥٦ متعاقدًا فردياً. ويأتي هذا في أعقاب انتهاج سياسة من جانب قاعدة الأمم المتحدة للوجستيات ترمي إلى وقف توظيف المتعاقدين الفرديين للقيام بأعمال غير أساسية وللقدرات التي تتطلبها الزيادة المفاجئة في حجم العمل. وتشمل التقديرات أيضاً انخفاضاً قدره ٢٠٠ ١٥٣ دولار يتعلق ببند استشاريي التدريب المدرج حالياً في الميزانية تحت فئة "الاستشاريون".

رابعاً - الإجراءات المطلوب من الجمعية العامة اتخاذها

٢٢ - فيما يلي الإجراءات المطلوب من الجمعية العامة اتخاذها فيما يتصل بتمويل قاعدة الأمم المتحدة للوجستيات:

(أ) الموافقة على رصد مبلغ ٩٠٠ ٦٩١ ٣٧ دولار للإنفاق على صيانة قاعدة اللوجستيات لفترة الإثني عشر شهراً الممتدة من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٥ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٦؛

(ب) اتخاذ قرار باستخدام الرصيد غير المربوط الذي قدره ١٤٩ ٠٠٠ دولار ورصيد الإيرادات/التسويات الأخرى البالغ ٢ ٢٩٢ ٠٠٠ دولار على النحو

المقترح في الفقرة ١٧ (أ) و (ب) من تقرير الأمين العام (A/59/681) كجزء من الموارد المطلوبة للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٥ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٦؛
 (ج) تقسيم مبلغ ٩٠٠ ٢٥٠ ٣٥٠ دولار بالتناسب على ميزانية كل عملية من عمليات حفظ السلام القائمة لتلبية الاحتياجات المالية لقاعدة اللوجستيات للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٥ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٦.

خامسا - موجز بإجراءات المتابعة المتخذة لتنفيذ طلبات وتوصيات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية (A/58/759/Add.1)

الإجراء المتخذ لتنفيذ الطلب/التوصية

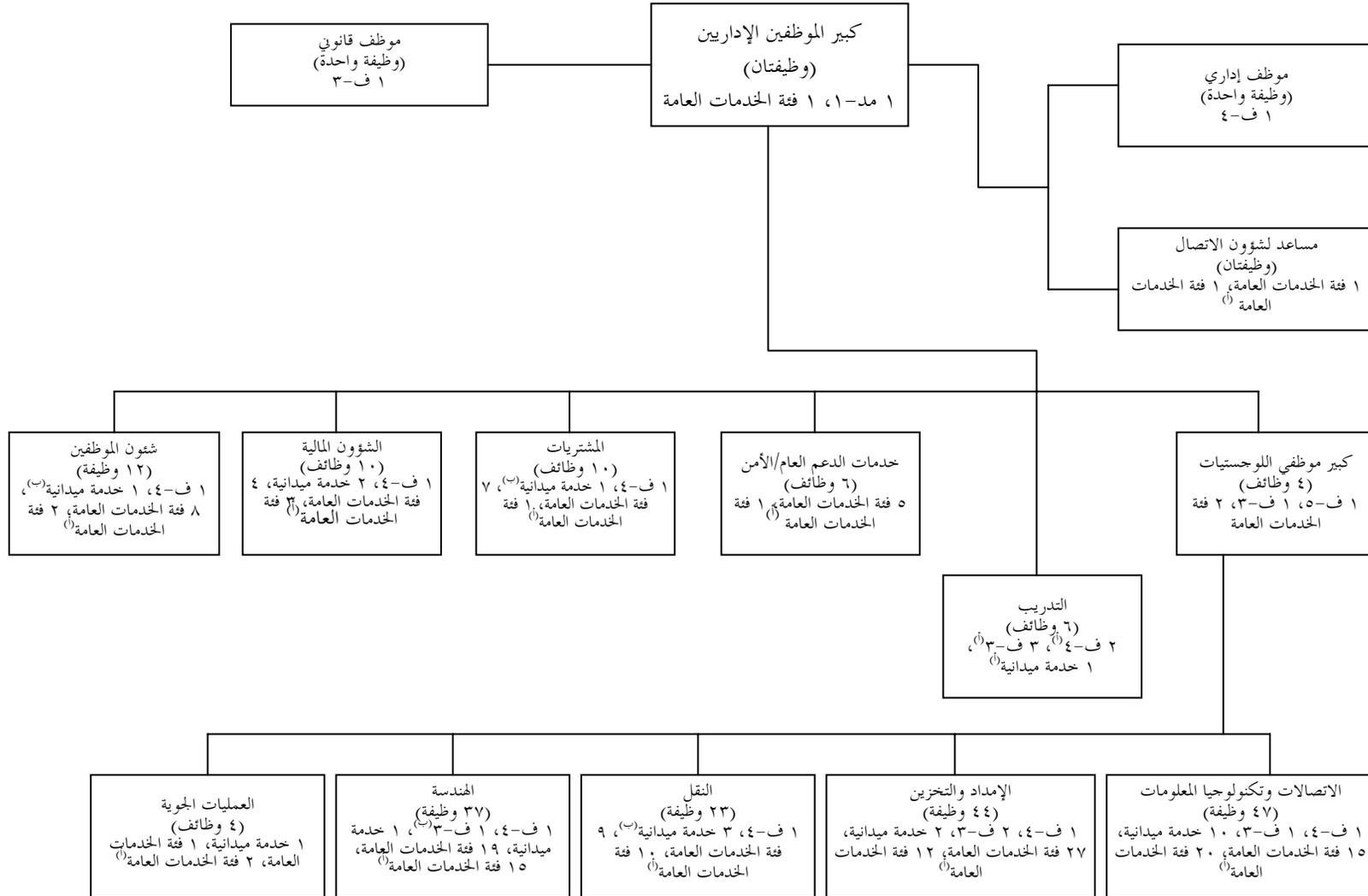
الطلب/التوصية

تشكر قاعدة اللوجستيات اللجنة على تقديرها للعمل الذي تقوم به إدارة القاعدة فيما يتعلق بالفواتير المشتركة بين البعثات والقوائم المشتركة بين المكاتب التي تُنجز دعماً لعمليات حفظ السلام على أساس رد التكاليف. ويتضمن "دليل الشؤون المالية الميدانية" المنشور الشروط والإجراءات المتعلقة باسترداد تكاليف الدعم المقدم فيما بين البعثات. وتستخدم قاعدة اللوجستيات هذه الإجراءات وتحاول استرداد المبالغ في غضون ١٠ أيام من تقديم الفاتورة.

غير أنه سيتعذر القيام مسبقاً بتحديد أو تقدير أو احتساب التكاليف المرتبطة بالفواتير المشتركة بين البعثات أو القوائم المشتركة بين المكاتب لأن الخدمات الواجبة السداد هذه تقدم على "أساس الحاجة" و "بمبادرة" من مقدم الطلب سواء كان بعثة حفظ سلام أو وكالة من وكالات الأمم المتحدة أو كيان آخر، حيث تُحدد الحاجة إلى ذلك الدعم بناء على الأنشطة في الميدان.

تذكر اللجنة بأنها رحبت، في تقريرها السابق بشأن القاعدة، بجهود إدارة القاعدة الساعية إلى تحديد وقياس تكلفة كل خدمة من الخدمات التي تقدمها على أساس رد التكاليف، وطلبت موافاة إدارات بعثات حفظ السلام الأخرى بمعلومات عن الأسلوب الفني الذي تستخدمه القاعدة في تحديد وتقدير التكاليف الواجبة السداد وعن خبرتها في هذا الشأن؛ وأشارت اللجنة أيضاً إلى أن تقديرات الميزانية لا تعكس آثار النفقات الواجبة السداد، وطلبت وضع منهجية مناسبة بهذا الشأن واستخدامها في تقدير الميزانية التالية. (انظر الفقرتين ٤ و ٥ من الوثيقة A/57/772/Add.9). وتلاحظ اللجنة أن وثيقة الميزانية لا تحتوي على معلومات بشأن التدابير المتخذة استجابة لطلباتها. لذلك ينبغي أن تتضمن وثيقة الميزانية التالية بشأن القاعدة معلومات عن تنفيذ طلبات اللجنة (الفقرة ٥).

الخريطة التنظيمية لقاعدة الأمم المتحدة للوجستيات



(أ) وظيفة جديدة.
(ب) إعادة توزيع.

